

Daxmeh Gou

我的母亲

贵港市覃塘区蒙公乡高占小学四年级 Vangz Maucinz/黄茂晨

Daxmeh gou dwg boux nungzminz, bi neix ndaej 36 bi lo. De louz byoemgyaeuj dinj, de naeuz yienghneix ndei swiq ndei roi, mbouj nguhhong.

Daxmeh gou gig gaenx guhhong. Bineix gvaqcieng le, daxboh iu daxmeh bae Gvangjdungh ra cienz, naeuz youq mbanjranz guh hongnaz hongreih sinhoj lai, youh mbouj ndaej cienz. Daxmeh naeuz: "Song boux bouxlaux ndang nyieg youh geq, lwnyez lij iq, ndek mbouj ndaej ha!" Yienghneix, daxboh gag bae Gvangjdungh lo. Daxmeh cijndei swingeij youq ranz guh nazreih, gag boux ndeu ciuqgoq daxgoeng daxbuz caeuq gou.

Moix ngoenz mbwn caengz rongh, daxmeh couh hwnqcong z cawj cuk, yienz-haeuh couh dajsaeg, caj gou hwnqcong z seiz, youh langh cuk hawj gou gwn, soengq gou bae hagdangz dauqma le, couh rag civaiz bae

guh hong lo. Daengz hong nyaengq seiz, daxmeh youh gvej haeux, youh sou duhdoem, nyaengq baenz hanh lae hanh roenx. Gou yawjraen daxmeh hanh ndik buhvaq cungj dumz lo, couh daek vanj cuk daeuj hawj de gwn, lij gaem diuz cukbaq daeuj, sim'in naeuz: "Daxmeh, mwngz sinhoj lo, cingj naengh roengzdaeuj gwn cuk, yietbaeg yaep ndeu ba! Gou bang mwngz beiz liengz yaep ndeu." Daxmeh naeuz: "Docih dahlwg lo, gij haeux neix ngamq fad okdaeuj, aeu gibseiz daeh hwnj laeuz bae dak bw!" Gangj sat, daxmeh ndoet vanj cuk sat, youh gipmuengz bae dak haeux lo.

Neix couh dwg daxmeh gou, de mboujdanh gaenx guhhong, lij gig simsienh, doiq daxgoeng daxbuz gou cungj mbouj miz coenz vah naek gvaq.

Gou gyaez daxmeh gou!
(lauxsae son'gyauq Cinz Cinhdonz/覃珍团)



Lwgvuengziziq



bouxraiz Swng' aihgwzsuhbeilij bouxhoiz Luz Fwncangz

圣埃克苏佩里 著 卢奋长 译

"Gou yaek daej lo." Duznyaenma naeuz.

"Dwg mwngz loeng gvaq bw." Lwgvuengziziq naeuz, "Gou mbouj siengj hawj mwngz inhaemz, dwg mwngz hawj gou gunx mwngz go....."

"Wgo! Naeuz ndaej deng!" Duznyaenma naeuz.

"Hoeng mwngz seizneix yaek daej lo." Lwgvuengziziq naeuz.

"Wgo!" Duznyaenma naeuz.

"Nyaenx gunx mwngz miz gijmaz yungh ne!"

"Goj miz yungh go." Duznyaenma naeuz, "Aenvih saek nazmeg."

Gangj liux de youh laebdaeb gangj dem:

"Bae yawjyawj doenghgij vameizgveiq de mbat dem vei! Daengz seizde mwngz cix rox duj va mwngz ndei doh lajmbwn lo. Mwngz dauqdaeuj caeuq gou doxbiek seizde, gou cix soengq aen baexmaed ndeu hawj mwngz guh laex."

Yienghneix Lwgvuengziziq cix bae yawj doenghgij vameizgveiq de.

"Gyoengqsou mbouj lumj duj vameizgveiq gou saek di nauq." Lwgvuengziziq doiq gyoengqde naeuz, "Mbouj miz saek boux vunz gunx gvaq

gyoengqsou, gyoengqsou goj mbouj gunx gvaq saek boux vunz. Gyoengqsou cix lumj gou baeznduj yawjraen duznyaenma. Seizde duznyaenma caeuq ciencien fanhfanh duznyaenma wnq doxlumj. Hoeng, seizneix gou caeuq de gap baengzyoux gvaq, yienghneix de cix ndei doh lajmbwn, caeuq duzwnq mbouj doxlumj lo."

Doenghgij vameizgveiq de ndaej nyi liux ndaw caw youqyak dahraix.

"Gyoengqsou yienznaeuz gyaen-ndei lai, hoeng goj hoengqhaw lai." Lwgvuengziziq laebdaeb naeuz dem, "Mbouj miz vunz nyienh vih sou bae dai. Mbangjbaez, bouxgvaqroen rox laihnaeuz sou caeuq duj vameizgveiq gou doxlumj. Hoeng, duj vameizgveiq gou ndei gvaq gyoengqsou lailai. Aenvih de dwg gou rwed raemx; dwg gou coq de haeuj ndaw habgingq bae; dwg gou aeu doudangq henhoh de; dwg gou gyaemj de gaj duznonnyaiq gwnz ndang de bae(lw song sam duz hawj gyoengqde bienqbaenz duzmbaj ndwi); gou nyi de damzbyoedbyoed, nyi de gangjbetbet, vanzlij de mbangjseiz mbouj guhsing nauq, gou goj guh bouxnyi de, aenvih de dwg duj vameizgveiq gou go!" (30)

Dahnuengx Cabheiq Gou

淘气的妹妹

Daj daxmeh seng dahnuengx le, gou hix lai boux doih ndeu lo. Mizseiz gou haengjheiq de, mizseiz gig yiemzmbwq de.

Dahnuengx bineix song hop lo, aen ndang de iqetet, gig cangqheiq; aennaj de luenzluq, bizbwdbwd, caen dwggyaez; gij byoem de unqnemnem, daenj aen mauh saekhoengz, gig ndei yawj. Aenvih dahnuengx gou gig gyaez daej, ndigah gou heuh de guh "laeq daejnyah", cehda "laeq daejnyah" mbaeqmbedmbed, yawj hwnjdaeuj dwggyoh riri.

Dahnuengx gou mboujdanh dwg "laeq daejnyah", lij dwg "laeq cabheiq" dem.

Geiq ndaej miz baez ndeu, gou cingq raiz cozyez, de sawqmwh roemx haeuj funghranz gou daeuj, itcig beng dawz diuz buh gou. Gou baez ngeux gyaen, mbouj siujsim bungq deng raemxmaeg laemx lo, hoeng de lij riuhhi, rag gou haeuj laj daiz bae "rwed" raemxmaeg. De lij buet bae lwnh daxmeh nyi, naeuz: "Daxmeh, dahcej deng raemxmaeg bok lo." Gou uet seuq raemxmaeg le, daxmeh lij ndaq gou yaep ndeu, deng ndaq le, gou utheiq raixcaix, dahnuengx cix youq laenghenz "caegriu". Gvaq yaep he, gou bae ra de, ngaemgyaeuj cam vihmaz yienghneix guh? De mboujdanh mbouj han, dauqfanj swnh gou ngaemgyaeuj seiz, lienzmuengz bongx aen gyaen gou geij baez. Bongx dwk "bobobbb" yiengj. Gou vaiqdi bae gyaen, de cix dawz aen'eij nyoengx laemx, dawz aendaiz nyoengx ngeng, de lij buet bae hwnh daxmeh nyi. De ya, gangjgyaj naj cungj mbouj hoengz saekdi, de caen rox cang lo. De naeuz: "Daxmeh, dahcej haxbaenh yawj densi, yawj dwk fatheiq, couh nyoengx laemx aen'eij, nyoengx ngeng aendaiz, caemhcaiq lij gyaen hoenx gou." Gou utheiq naeuz: "Daxmeh, mwngz gaej saenq gij vah dahnuengx, de gangjgyaj." Daxmeh mbouj saenq, coenz vah cungj mbouj naeuz.

Gou youq ndaw fuengz naemj aen fuengfap ndeu, dawz gij vah dahnuengx bik okdaeuj. Ca mbouj geijlai gvaq le song aen cung, dahnuengx dauqdaej nyinhloek lo, daxmeh naeuz: "Mbouj youqgaenj, cijaeu gag rox nyinhloek couh dwg lwnyez gvai." Gou hix mbouj caiq roxnyinh utheiq lo.

Yienznaeuz dahnuengx gig manz, gig gyaez daej.....Hoeng de dwg boux vunz youq ndaw sim gou ciei youqgaenj ndeu.

(Vuz Ginhsez raiz Goenggen hoiz)